



Република Србија  
**КОМИСИЈА ЗА ЗАШТИТУ  
КОНКУРЕНЦИЈЕ**

Број: 6/0-02-43/2014-7

Датум: 06. фебруар 2014. године

Београд

На основу члана 37. став 2. Закона о заштити конкуренције („Службени гласник РС“ број 51/09 и 95/13), члана 2. став 1. тачка 6. Тарифника о висини накнада за послове из надлежности Комисије за заштиту конкуренције („Службени гласник РС“ бр. 49/2011), члана 13. став 2. Статута Комисије за заштиту конкуренције („Службени гласник РС“ број 49/2010), члан Савета Комисије за заштиту конкуренције по овлашћењу Председника Комисије за заштиту конкуренције бр. 1/0-06-72/2014-1 од 22. јануара 2014. године, одлучујући по пријави концентрације бр. 6/0-02-43/2014-1, коју је по приложеном пуномоћју поднео Бојан Вучковић, адвокат из Београда, ул. Ресавска бр. 23, у име друштва "Overseas Transport Holding GmbH", које је основано у складу са прописима Аустрије, са регистрованим седиштем на адреси Bundesstraße 110, 6923, Lauterach, Аустрија, регистровано у Привредном суду у Feldkirhu под регистарским бројем FN 155962, дана 06. фебруара 2014. године, доноси

## РЕШЕЊЕ

**I ОДОБРАВА СЕ** у скраћеном поступку концентрација учесника на тржишту која настаје стицањем непосредне појединачне контроле од стране друштва "Overseas Transport Holding GmbH", које је основано у складу са прописима Аустрије, са регистрованим седиштем на адреси Bundesstraße 110, 6923, Lauterach, Аустрија, регистровано у Привредном суду у Feldkirhu под регистарским бројем FN 155962, над следећим повезаним друштвима: "Weiss-Röhlig China Limited" које је основано у складу са прописима Кине, са регистрованим седиштем на адреси 11/F Westley Square, 48 Hoi Yuen Rd., Kwun Tong, Hong Kong, Kovlon, регистровано у Привредном регистру Hong Konga под регистарским бројем 686868, "Weiss-Röhlig Taiwan Ltd.", које је основано у складу са законима Тајвана, са регистрованим седиштем на адреси 6/F, N<sup>o</sup> 213 Sec. 5 Nanjing East Road, Тајпеј 10569, Тајван, регистровано у Пословном регистру под бројем 28486686, "Weiss-Röhlig Middle East Ltd.", које је регистровано у складу са прописима Дубаија, са седиштем на адреси P.O. Box 2737, Al Shamsi Building, #01-108, Oud Metha, AE 2737, Дубаји, Уједињени Арапски Емирати, које је регистровано у Jebel Ali Free Zone Authority, под бројем регистрације O.F. 378, "Weiss-Röhlig Holding GmbH", које је основано у складу са законом Аустрије, са регистрованим седиштем на адреси Bundesstraße 110, 6923, Lauterach, Аустрија, регистарски број 313950t и "Weiss-Röhlig Canada Inc." које је основано у складу са прописима Канаде, са регистрованим седиштем на адреси 703 Evans Avenue, Suite 201, Toronto, ON M9C 5E9, Канада, регистровано у канадској Пословној корпорацији под регистарским бројем 6406459.

**II УТВРЂУЈЕ СЕ** да је подносилац пријаве концентрације извршио уплату у износу од 25.000,00 (двадесетпетхиљада и 00/100) ЕУР на девизни рачун Комисије за заштиту конкуренције отворен код Народне Банке Србије, с позивом на број 6/0-02-

43/2013-1, чиме је благовремено и у целости извршена уплата прописане висине новчаног износа за издавање решења о одобрењу концентрације у скраћеном поступку из члана 2. став 1. тачка 6. Тарифника о висини накнада за послове из надлежности Комисије за заштиту конкуренције.

## *Образложење*

Аустројска компанија "Overseas Transport Holding GmbH" (у даљем тексту: Overseas, или подносилац пријаве), поднела је 13. јануара 2014. године Комисији за заштиту конкуренције (у даљем тексту: Комисија), преко пуномоћника, Бојана Вучковића, адвоката из Београда, ул. Ресавска бр. 23, пријаву концентрације број 6/0-02-43/2014-1 (у даљем тексту: пријава). На основу налога Комисије од 04. фебруара 2014. године, подносилац пријаве је исту допунио поднесцима бр. 6/0-02-443/2014-4 и 6/0-02-43/2014-5. На основу увида у достављену документацију, Комисија је констатовала да је предметна пријава у свему уређена у складу са Уредбом о садржини и начину подношења пријаве концентрације ("Сл. гласник РС" бр. 89/2009).

Друштво Overseas се налази у искључивом власништву компаније "Gebrüder Weiss Gesellschaft m.b.H." (у даљем тексту: GW), која је основана у складу са прописима Аустрије, са регистрованим седиштем на адреси Bundesstraße 110, 6923, Lauterach, Аустрија, регистрована у Привредном суду Feldkirhu под регистарским бројем FN 61717K. Друштво GW (укључујући и подносиоца пријаве) и друга повезана друштва конституишу GW Групу. Друштва унутар GW Групе се баве управљањем транспорта и логистиком у промету роба, како на националним, тако и на међународним тржиштима. GW Група је активна пре свега у Европи, Азији и САД. Са великим бројем сопствених филијала у свету и јаком мрежом партнера, GW нуди ефикасна и иновативна решења у превозу робе и терета (достава пакета, решења за комадну робу, делимични и комплетни утовар) у друмском, железничком, ваздушном и морском саобраћају.

Друштво GW (као контролно друштво подносиоца пријаве) је присутно на тржишту Републике Србије преко своја два повезана друштва:

- "Gebrüder Weiss Transport and Logistic" d.o.o. Добановци, (регистрована претежна делатност: друмски превоз терета [шифра: 4941]);
- "Cargo T. Weiss" d.o.o., Нови Београд (регистрована претежна делатност: остале пратеће делатности у саобраћају [шифра: 5229]);

GW, преко друштва Overseas, намерава да стекне искључиву контролу над друштвима "Weiss-Röhlig China Limited" (у даљем тексту: JV China), "Weiss-Röhlig Taiwan Ltd." (у даљем тексту: JV Taiwan), "Weiss-Röhlig Middle East Ltd." (у даљем тексту: JV Dubai), "Weiss-Röhlig Holding GmbH" (у даљем тексту: JV Japan) и "Weiss-Röhlig Canada Inc." (у даљем тексту: JV Canada), укључујући и њихова зависна друштва. Друштва JV China, JV Taiwan, JV Dubai, JV Japan и JV Canada (у даљем тексту: циљна друштва) пружају услуге шпедиције у области међународног ваздушног и морског превоза терета. Циљна друштва су тренутно под заједничком контролом GW Групе и Röhlig Групе. Предметном трансакцијом GW, преко друштва Overseas, намерава да посредно стекне преосталих 50% удела у друштвима JV China, JV Dubai, JV Japan, JV Canada и преосталих 35% удела у друштву JV Taiwan. Циљна друштва не обављају пословне активности у Републици Србији и немају своја зависна друштва.

На основу достављених финансијских извештаја учесника концентрације за 2012. годину (финансијски извештаји учесника концентрације за пословну 2013. годину још увек нису објављени), Комисија констатује да предложена пословна трансакција испуњава услов прописан чланом 61. став 1. Закона, а у вези постојања обавезе пријаве концентрације Комисији, с обзиром да је GW Група остварила приход у 2012. години на светском тржишту у износу од [...] <sup>1</sup> евра, а у Републици Србији у истој пословној години GW Група остварила је приход од [...] евра.

Као акт о концентрацији, Комисији је достављен у оригиналном тексту и овереном преводу на српски језик, Уговор о мешовитом предузећу (joint venture) концерна Röhlig и Gebrüder Weiss, потписан од стране друштава Röhlig & Co. Internationale Beteiligungsgesellschaft m.b.H. и Röhlig Far East Ltd. (друштва унутар Röhlig Групе која непосредно врше заједничку контролу над циљним друштвима са друштвом GW) с једне стране, и друштва Overseas с друге стране, уз приступање друштава Röhlig & Co. Holding GmbH & Co KG и Gebrüder Weiss GmbH. Наиме, Röhlig Група и GW Група су у оквиру стратешке сарадње у разним земљама имали заједничка друштва, која су за обе групе обављала одређене услуге, посебно шпедитерске услуге у области међународног ваздушног и поморског транспорта. Предметним Уговором Röhlig Група уступа GW Групи своје уделе у циљним друштвима - друштвима заједничког улагања, при чему долази до промене контроле у тим друштвима, из заједничке, у појединачну контролу од стране GW Групе. Комисија је овај Уговор прихватила као валидан акт правног основа предметне екстериторијалне концентрације.

Подносилац пријаве је за потребе дефинисања релевантног тржишта производа за предметну екстериторијалну концентрацију, као релевантно тржиште производа предложио два тржишта и то: тржиште шпедитерских услуга везаних за међународни ваздушни превоз терета и тржиште шпедитерских услуга везаних за међународни морски превоз терета. Комисија је имајући у виду да су циљна друштва активна искључиво у пружању шпедитерских услуга у међународном ваздушном и морском превозу терета, прихватила предложену дефиницију релевантног тржишта производа као исправну.

У циљу дефинисања релевантног географског тржишта, подносилац пријаве сматра да је релевантно географско тржиште у најмањем обиму национално, односно да се може дефинисати на нивоу простора ЕЕЗ, или чак и шире. Подносилац такође наводи да прецизна дефиниција релевантног географског тржишта може остати и отворена, с обзиром на природу релевантног тржишта производа. У односу на изнети предлог подносиоца пријаве у вези дефиниције релевантног географског тржишта, Комисија сматра да она није у потпуности прихватљива, будући да би усвајањем таквог предлога изостала процена ефеката спровођења предметне концентрације на националном тржишту. Због тога је Комисија понуђену дефиницију релевантног географског тржишта, прецизирала на начин да она обухвата тржиште Републике Србије, у складу са законским надлежностима Комисије, која ефекте пословних трансакција са становишта утицаја на конкуренцију процењује за оквир националне територије.

На основу достављених података од стране подносиоца пријаве, Комисија констатује да је од учесника концентрације, само подносилац пријаве присутан и то на оба релевантна тржишта производа у Републици Србији, а да циљна друштва нису активна на националном тржишту. Подносилац пријаве је определио своје тржишно

---

<sup>1</sup> Акт садржи заштићене податке

учешће од /5-10/% на тржишту пружања шпедитерских услуга за међународни ваздушни транспорт у Републици Србији, и /0-5/% на тржишту пружања шпедитерских услуга за међународни морски транспорт у Републици Србији. Услуге шпедиције везане за међународни морски транспорт, подносилац пријаве обавља за друштва из Републике Србије, која своју робу извозе и/или увозе, преко морских лука у државама окружења. Комисија констатује да ће тржишни удео подносиоца пријаве на оба релевантна тржишта производа у Републици Србији, након концентрације, бити једнак тржишном уделу које тренутно поседује. На глобалном нивоу, спровођење предметне концентрације довешће до повећања тржишних удела друштва GW на оба релевантна тржишта производа, из разлога што се активности учесника концентрације преклапају на међународном тржишту.

Брз, сигуран и тачан транспорт роба представља основу доброг пословања. Учесници концентрације свакодневно транспортују терет преко сваке жељене луке и опслужују сва важна чворишта за превоз роба. У фокусу активности је планирање и реализација нестандартних транспортних налога, посебно оних великог обима. Савремена логистика представља више од размене роба и информација. Од набавке па до испоруке, те од појединачне пошиљке па до масовне дистрибуције, логистика конципира индивидуална решења за целокупни ланац снабдевања. Промисљена логистичка решења по мери и временски тачно постављена транспортна мрежа, обезбеђују одлучујућу предност учесницима на тржишту. Такође, "интелигентна" логистика складиштења обезбеђује прегледне залихе и брз проток робе.

Компанија GW овом пословном трансакцијом жели да раздвоји тренутни однос са Röhlig Групом у друштвима заједничког улагања која заједнички контролишу. Ово ће довести до бржег развоја производа и услуга и јачег позиционирања друштва GW, као и до боље координације друштава која се налазе у оквиру GW Групе. GW намерава да настави да послује са Röhlig Групом у оквиру глобалне мреже, што ће омогућити компанији GW високу покривеност тржишта на глобалном нивоу.

На основу коришћења и анализе података и информација које је Комисији доставио подносилац пријаве, закључено је да спровођење пријављене концентрације не доводи до спречавања, ограничавања или нарушавања конкуренције на тржишту Републике Србије, или било ком његовом делу, а нарочито стварањем или јачањем доминантног положаја. На основу претходно изнетог закључено је да се у конкретном случају ради о дозвољеној концентрацији, у смислу члана 19 Закона, па је стога одлучено као у диспозитиву.

#### **Поука о правном леку:**

Ово решење је коначно у управном поступку. Против овог решења може се поднети тужба Управном суду у року од 30 дана од дана достављања решења.

**П.О. ПРЕДСЕДНИКА КОМИСИЈЕ**

Иван Угрин, члан Савета